

J-6  
12

# TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

---

JAARGANG 1954 No. 178

---

---

A. TITEL

*Verdrag tussen het Koninkrijk der Nederlanden, het Koninkrijk België, de Franse Republiek, het Groothertogdom Luxemburg en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Britannië en Noord-Ierland; Brussel, 17 Maart 1948*

B. TEKST

C. VERTALING

Tekst en vertaling van het Verdrag zijn bij Koninklijk besluit van 30 November 1948 bekendgemaakt in *Stb.* I 519.

Het Verdrag is gewijzigd en aangevuld bij het daartoe strekkende, op 23 October 1954 te Parijs ondertekende Protocol (zie onder rubriek J).

D. GOEDKEURING

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1952, 71.

F. TOETREDING

Bij artikel 1 van het op 23 October 1954 te Parijs ondertekende Protocol tot wijziging en aanvulling van het onderhavige Verdrag (zie onder rubriek J) treden de Bondsrepubliek Duitsland en de Italiaanse Republiek toe tot het Verdrag zoals door dat Protocol gewijzigd en aangevuld. De toetreding is voltooid op het tijdstip der inwerkingtreding van bedoeld Protocol.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1952, 71.

J. GEGEVENS

I. Zie *Trb.* 1952, 71.

II. Van 28 September tot 3 October 1954 is te Londen een Negen Mogendheden Conferentie gehouden. Van de Slotakte dier Conferentie is de Engelse tekst bij brieven van 5 October 1954 en de vertaling bij brieven van 16 October 1954 aan de Staten-Generaal gezonden (*Bijl. Hand. II* 1954/55 — 3726, Nos. 1 en 2).

Op 23 October 1954 is te Parijs, mede voor Nederland, een Protocol bij het Noord-Atlantisch Verdrag inzake de toetreding van de Bondsrepubliek Duitsland ondertekend; van dat Protocol zijn tekst en vertaling geplaatst in *Trb.* 1954, 177.

Op 23 October 1954 is te Parijs, mede voor Nederland, voorts een Protocol tot wijziging en aanvulling van het Verdrag van Brussel ondertekend; van dat Protocol en van de bijbehorende brieven, alsmede van de bijbehorende Protocollen, onderscheidenlijk betreffende de strijdkrachten van de West-Europese Unie, het toezicht op de bewapening, en het Agentschap van de West-Europese Unie voor het toezicht op de bewapening, zijn tekst en vertaling geplaatst in *Trb.* 1954, 179.

Op 23 October 1954 is te Parijs tevens een Overeenkomst betreffende de aanwezigheid van buitenlandse troepen in de Bondsrepubliek Duitsland ondertekend; van die Overeenkomst, waarbij Nederland geen partij is, zijn tekst en vertaling geplaatst in *Trb.* 1954, 180.

Uitgegeven de vijf en twintigste November 1954.

*De Minister van Buitenlandse Zaken.*

J. W. BEYEN.